

Art. 4. Notre Ministre des Affaires sociales est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 14 septembre 1997.

ALBERT

Par le Roi :

La Ministre des Affaires sociales,
Mme M. DE GALAN

Art. 4. Onze Minister van Sociale Zaken is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 14 september 1997.

ALBERT

Van Koningswege :

De Minister van Sociale Zaken,
Mevr. M. DE GALAN

F. 97 — 2332

[S - C - 97/22709]

24 SEPTEMBRE 1997. — Arrêté ministériel pris en exécution de l'arrêté royal du 14 septembre 1997 fixant le cadre organique de l'Office de contrôle des mutualités et des unions nationales de mutualités

Le Ministre des Affaires sociales,

Vu l'arrêté royal du 14 septembre 1997 fixant le cadre organique de l'Office de contrôle des mutualités et des unions nationales de mutualités;

Vu l'avis motivé du Comité de concertation de base de l'Office de contrôle des mutualités et des unions nationales de mutualités, donné le 3 avril 1997;

Vu l'avis du Conseil de l'Office de contrôle des mutualités et des unions nationales de mutualités;

Vu l'avis du délégué du Ministre des Finances, donné le 21 avril 1997;

Vu l'accord du Ministre du Budget, donné le 22 juillet 1997;

Vu l'accord du Ministre de la Fonction publique, donné le 22 juillet 1997,

Arrête :

Article 1^{er}. Les emplois repris à l'article 1er de l'arrêté royal du 14 septembre 1997 fixant le cadre organique de l'Office de contrôle des mutualités et des unions nationales de mutualités sont répartis comme suit :

Personnel administratif

— 1 des 3 emplois de conseiller est rémunéré par l'échelle de traitement 13B;

— 1 des 3 emplois de conseiller adjoint est rémunéré par l'échelle de traitement 10C;

— 1 des 3 emplois d'inspecteur financier-directeur est rémunéré par l'échelle de traitement 13B;

— 4 des 11 emplois d'inspecteur financier sont rémunérés par l'échelle de traitement 10C;

— l'emploi de traducteur-réviseur peut être rémunéré par l'échelle de traitement 10C;

— 1 des 2 emplois d'actuaire est rémunéré par l'échelle de traitement

1 205 758-1 713 329

3¹ x 26 713

8² x 53 429

— 1 des deux emplois d'actuaire est rémunéré par l'échelle de traitement 10E;

— l'emploi de traducteur principal peut être rémunéré par l'échelle de traitement 28I;

— 1 des 2 emplois de contrôleur financier principal peut être rémunéré par l'échelle de traitement 28J;

— 1 des 2 emplois de secrétaire de direction principal peut être rémunéré par l'échelle de traitement 28B;

— 1 des 3 emplois de chef administratif est rémunéré par l'échelle de traitement 22B;

— 1 des 6 emplois de commis est rémunéré par l'échelle de traitement 30F;

— 2 des 6 emplois de commis sont rémunérés par l'échelle de traitement 30H;

— 1 des 6 emplois de commis peut être rémunéré par l'échelle de traitement 30I;

— 1 des 3 emplois d'agent administratif est rémunéré par l'échelle de traitement 42C;

N. 97 — 2332

[S - C - 97/22709]

24 SEPTEMBER 1997. — Ministerieel besluit genomen ter uitvoering van het koninklijk besluit van 14 september 1997 tot vaststelling van de personeelsformatie van de Controledienst voor de ziekenfondsen en de landsbonden van ziekenfondsen

De Minister van Sociale Zaken,

Gelet op het koninklijk besluit van 14 september 1997 tot vaststelling van de personeelsformatie van de Controledienst voor de ziekenfondsen en de landsbonden van ziekenfondsen;

Gelet op het met reden omkleed advies van het Basisoverlegcomité van de Controledienst voor de ziekenfondsen en de landsbonden van ziekenfondsen, gegeven op 3 april 1997;

Gelet op het advies van de Raad van de Controledienst voor de ziekenfondsen en de landsbonden van ziekenfondsen;

Gelet op het advies van de afgevaardigde van de Minister van Financiën, gegeven op 21 april 1997;

Gelet op het akkoord van de Minister van Begroting, gegeven op 22 juli 1997;

Gelet op het akkoord van de Minister van Ambtenarenzaken, gegeven op 22 juli 1997,

Besluit :

Artikel 1. De betrekkingen opgenomen in artikel 1 van het koninklijk besluit van 14 september 1997 tot vaststelling van de personeelsformatie van de Controledienst voor de ziekenfondsen en de landsbonden van ziekenfondsen, worden onderverdeeld als volgt :

Administratief personeel

— 1 van de 3 betrekkingen van adviseur wordt bezoldigd in de weddeschaal 13B;

— 1 van de 3 betrekkingen van adjunct-adviseur wordt bezoldigd in de weddeschaal 10C;

— 1 van de 3 betrekkingen van financieel inspecteur-directeur wordt bezoldigd in de weddeschaal 13B;

— 4 van de 11 betrekkingen van financieel inspecteur worden bezoldigd in de weddeschaal 10C;

— de betrekking van vertaler-revisor kan bezoldigd worden in de weddeschaal 10C;

— 1 van de 2 betrekkingen van actuaris wordt bezoldigd in de weddeschaal

1 205 758-1 713 329

3¹ x 26 713

8² x 53 429

— 1 van de 2 betrekkingen van actuaris wordt bezoldigd in de weddeschaal 10E;

— de betrekking van eerstaanwezend vertaler kan bezoldigd worden in de weddeschaal 28I;

— 1 van de 2 betrekkingen van eerstaanwezend financieel controleur kan bezoldigd worden in de weddeschaal 28J;

— 1 van de 2 betrekkingen van eerstaanwezend directiesecretaris kan bezoldigd worden in de weddeschaal 28B;

— 1 van de 3 betrekkingen van bestuurschef wordt bezoldigd in de weddeschaal 22B;

— 1 van de 6 betrekkingen van klerk wordt bezoldigd in de weddeschaal 30F;

— 2 van de 6 betrekkingen van klerk worden bezoldigd in de weddeschaal 30H;

— 1 van de 6 betrekkingen van klerk kan bezoldigd worden in de weddeschaal 30I;

— 1 van de 3 betrekkingen van beampte wordt bezoldigd in de weddeschaal 42C;

— 1 des 3 emplois d'agent administratif est rémunéré par l'échelle de traitement 42D;

— 1 des 3 emplois d'agent administratif peut être rémunéré par l'échelle de traitement 42E.

Personnel de maîtrise, de métier et de service

— L'emploi d'ouvrier qualifié peut être rémunéré par l'échelle de traitement 42E.

Art. 2. Le cas échéant, les agents qui sont repris en surnombre dans les emplois d'une échelle de traitement en application des dispositions réglementaires portant le statut du personnel empêchent toute promotion par avancement barémique soumise à la vacance d'un emploi tant que l'effectif en surnombre subsiste par rapport au nombre d'emplois fixé à l'article 1er.

Art. 3. L'arrêté ministériel du 30 juin 1995 pris en exécution de l'arrêté royal du 23 juin 1995 fixant le cadre organique de l'Office de contrôle des mutualités et des unions nationales de mutualités est abrogé.

Art. 4. Le présent arrêté entre en vigueur à la même date que l'arrêté royal du 14 septembre 1997 fixant le cadre organique de l'Office de contrôle des mutualités et des unions nationales de mutualités.

Bruxelles, le 24 septembre 1997.

Mme M. DE GALAN

— 1 van de 3 betrekkingen van beambte wordt bezoldigd in de weddeschaal 42D;

— 1 van de 3 betrekkingen van beambte kan bezoldigd worden in de weddeschaal 42E.

Meester- vak- en dienstpersoneel

— De betrekking van geschoold arbeider kan bezoldigd worden in de weddeschaal 42E.

Art. 2. In voorkomend geval beletten de ambtenaren die, met toepassing van de verordeningsbepalingen houdende het statuut van het personeel, in overtal zijn opgenomen in de betrekking van een weddeschaal, elke bevordering door verhoging in weddeschaal die afhankelijk is van het vacant zijn van een betrekking, zolang de overvallige personeelsbezetting blijft bestaan in vergelijking met het aantal in artikel 1 vastgestelde betrekkingen.

Art. 3. Het ministerieel besluit van 30 juni 1995 genomen in uitvoering van het koninklijk besluit van 23 juni 1995 tot vaststelling van de personeelsformatie van de Controledienst voor de ziekenfondsen en de landsbonden van ziekenfondsen wordt opgeheven.

Art. 4. Dit besluit treedt in werking op dezelfde datum als het koninklijk besluit van 14 september 1997 tot vaststelling van de personeelsformatie van de Controledienst voor de ziekenfondsen en de landsbonden van ziekenfondsen.

Brussel, 24 september 1997.

Mevr. M. DE GALAN

MINISTÈRE DE L'INTÉRIEUR

F. 97 — 2333

[C — 97/680]

8 SEPTEMBRE 1997. — Arrêté royal modifiant l'arrêté royal du 17 juillet 1989 contenant les normes relatives à la protection des spectateurs contre l'incendie et la panique lors des manifestations dans les stades

RAPPORT AU ROI

Sire,

L'arrêté royal que nous avons l'honneur de soumettre à la signature de Votre Majesté vise à veiller d'une manière plus élaborée et plus détaillée à l'application des critères pour l'infrastructure des stades.

Le présent arrêté définit tout d'abord clairement les éléments sur lesquels l'attestation délivrée par le bourgmestre dans le cadre de son pouvoir de contrôle doit se fonder.

Afin d'assurer le suivi de ce contrôle, l'arrêté en projet prévoit la création d'une « cellule football » au sein de la Direction générale de la Police générale du Royaume. Les tâches de cette cellule ont été largement définies afin de lui permettre de développer une philosophie générale de la sécurité liée aux rencontres de football.

Les modifications suivantes ont été apportées à l'attestation délivrée par le bourgmestre :

1° La notion de périodicité a été introduite. L'attestation doit, en effet, être délivrée annuellement et, en outre, chaque fois que des modifications influant sur la sécurité interviennent.

2° La notion de précision quant aux lieux a été introduite.

L'attestation peut être délivrée pour tout ou une partie bien déterminée du stade. Jadis, la seule sanction possible à la non-conformité avec les prescriptions de sécurité était la fermeture du stade. Cette mesure souvent trop sévère en empêchait l'application. La possibilité de délivrer une attestation pour une partie du stade existe désormais, à condition cependant que l'autre partie du stade puisse en toute sécurité être rendue interdite au public.

3° La notion d'expertise a été introduite. Jusqu'à présent, l'attestation délivrée par le bourgmestre était principalement basée sur le rapport d'inspection du service d'incendie. Cette inspection du service d'incendie est maintenue mais elle ne suffit plus. Les corps des sapeurs-pompiers ne possédant souvent pas la formation nécessaire pour pouvoir évaluer de manière approfondie les aspects de stabilité et de résistance des installations, il y a lieu de faire appel à un expert préalablement approuvé par le Ministre de l'Intérieur. Cet expert doit effectuer une inspection visuelle annuelle et une inspection plus approfondie tous les trois ans. Ces expertises s'effectuent aux frais de l'exploitant du stade. Une première inspection approfondie devra en tout état de cause avoir lieu avant le 31 juillet 1998.

Désormais, l'attestation visée doit être délivrée en se basant entre autres sur le rapport de l'expert désigné.

MINISTERIE VAN BINNENLANDSE ZAKEN

N. 97 — 2333

[C — 97/680]

8 SEPTEMBER 1997. — Koninklijk besluit tot wijziging van het koninklijk besluit van 17 juli 1989 houdende de normen betreffende de bescherming van de toeschouwers tegen brand en paniek bij manifestaties in stadions

VERSLAG AAN DE KONING

Sire,

Het koninklijk besluit dat wij de eer hebben aan de handtekening van Uwe Majesteit voor te leggen heeft als doel op een meer uitgewerkte en verfijnde wijze te waken over de toepassing van de normen voor de stadioninfrastructuur.

In eerste instantie bepaalt het voorliggend besluit duidelijk de elementen waarop het attest, dat de burgemeester aflevert in het kader van zijn toezichtsbevoegdheid, moet gebaseerd zijn.

Teneinde de opvolging van deze controle mogelijk te maken, voorziet dit ontwerp van besluit in de oprichting van een « voetbalcel » in de schoot van het Directoraat-Generaal van de Algemene Rijkspolitie. Om deze cel toe te laten een globaal beeld te ontwikkelen van de veiligheid inzake het voetbalgebeuren, worden haar taken breed omschreven.

De volgende wijzigingen werden aangebracht aan het door de burgemeester afgeleverde attest :

1° Het begrip periodiciteit werd ingevoerd. Het attest moet inderdaad jaarlijks worden afgeleverd en, bovendien, telkens er veranderingen plaatsvinden die een invloed hebben op de veiligheid.

2° Het begrip precisering wat de plaatsen betreft werd ingevoerd.

Het attest kan worden afgeleverd voor het hele of voor een duidelijk bepaald gedeelte van het stadion. Vroeger was de enige mogelijke sanctie op het niet conform zijn met de veiligheidsvoorschriften, de sluiting van het stadion. Deze vaak te zware maatregel verhinderde de toepassing ervan. Voortaan bestaat de mogelijkheid een attest voor een gedeelte af te leveren, mits de voorwaarde evenwel dat het andere gedeelte van het stadion op een veilige wijze ontoegankelijk kan worden gemaakt voor het publiek.

3° Het begrip expertise werd ingevoerd. Tot nu toe was het door de burgemeester afgeleverde attest voornamelijk gebaseerd op het inspectieverslag van de brandweer. Deze brandweerinspectie blijft gehandhaafd maar ze volstaat niet meer. Omdat de brandweerkorpsen vaak niet de vorming hebben die nodig is om de aspecten van stabiliteit en weerstand van de installaties op een grondige wijze in te schatten, moet beroep worden gedaan op een door de Minister van Binnenlandse Zaken voorafgaandelijk goedgekeurd expert. Deze expert moet een jaarlijkse visuele inspectie uitvoeren en een driejaarlijkse meer grondige. De kosten van deze expertises vallen ten laste van de uitbater van het stadion. Een eerste grondige inspectie moet alleszins plaatsvinden voor 31 juli 1998.

Voortaan moet het bedoelde attest worden afgeleverd op grond van onder andere het rapport van de aangeduide expert.